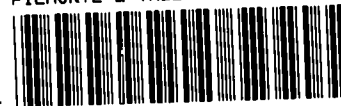




# MINISTERO DELLA GIUSTIZIA

DIPARTIMENTO DELL'AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA  
PROVVEDITORATO REGIONALE DEL PIEMONTE E VALLE D'AOSTA  
*Ufficio dell'Organizzazione e delle Relazioni – Settore Relazioni Sindacali*

PROVVEDITORATO REGIONALE  
PIEMONTE E VALLE D'AOSTA



PROTOCOLLO  
ARCHIDOC NR 49442/09  
DEL 15/12/2009

**PROT**      **e-mail**      **/I SG-SIND**      **Torino,**

Alle Segreterie Provinciali di Alessandria  
e alle Segreterie Regionali delle OO.SS. Comparto Sicurezza:  
**SAPPE Piemonte**      [sappetorino@libero.it](mailto:sappetorino@libero.it)  
presso Casa Circondariale "Lorusso e Cutugno" di Torino  
**OSAPP Piemonte**      [gerardoromano1961@libero.it](mailto:gerardoromano1961@libero.it)  
presso Casa Circondariale "Lorusso e Cutugno" di Torino  
**CISL Piemonte**      [fns.piemonte@cisl.it](mailto:fns.piemonte@cisl.it) ; [antonio.napoli@tiscali.it](mailto:antonio.napoli@tiscali.it)  
Via Sant'Anselmo 11 – 10125 Torino  
**UIL Piemonte**      [polpenuil\\_piemonte@libero.it](mailto:polpenuil_piemonte@libero.it)  
presso Camera Sindacale UIL – Via Fiume 10 – 15100 Alessandria  
**SINAPPE Piemonte**      [sinappe.torino@libero.it](mailto:sinappe.torino@libero.it)  
presso Casa Circondariale "Lorusso e Cutugno" di Torino  
**CGIL Piemonte**      [penitenziaria.to.fpcgil@gmail.com](mailto:penitenziaria.to.fpcgil@gmail.com) ; [danielescalzo@libero.it](mailto:danielescalzo@libero.it)  
presso Casa Circondariale "Lorusso e Cutugno" di Torino  
**FSA-CNPP**      [singamauri@alice.it](mailto:singamauri@alice.it) ; [pinorenda@alice.it](mailto:pinorenda@alice.it)  
presso Casa Circondariale di Aosta  
**USPP PER L'UGL Piemonte**      [biagiomarziale@virgilio.it](mailto:biagiomarziale@virgilio.it)  
presso Casa Circondariale "Lorusso e Cutugno" di Torino (c.a. Sig. Biagio Marziale)

**OGGETTO:** riscontro al comunicato unitario del 7/12/2009.

Preso atto di quanto segnalato da codeste OO.SS. tramite il comunicato indicato in oggetto, questo Ufficio ha provveduto a sensibilizzare la Direzione della Casa Circondariale Don Soria a porre la massima attenzione nella stesura del piano ferie per le prossime festività natalizie in modo che le imprescindibili esigenze di ordine e sicurezza siano garantite con il minor pregiudizio possibile per i diritti del personale.

Tuttavia, tenuto conto di quanto emerge dalla documentazione acquisita, non pare che all'operato della direzione possano essere avanzati rilievi oggettivi: infatti la nota carenza



# MINISTERO DELLA GIUSTIZIA

DIPARTIMENTO DELL'AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA  
PROVVEDITORATO REGIONALE DEL PIEMONTE E VALLE D'AOSTA  
*Ufficio dell'Organizzazione e delle Relazioni – Settore Relazioni Sindacali*

d'organico che affligge anche l'istituto Don Soria, non consente l'accoglimento di tutte le richieste di congedo.

Si evidenzia al riguardo che agli operatori cui è stato negato il congedo nel periodo richiesto risulta garantita almeno una festività.

IL PROVVEDITORE REGIONALE

Alzo Fabozzi